

Mỏ Cày Nam, ngày 01 tháng 12 năm 2020

Số: 86/2020/QĐST-DS

**QUYẾT ĐỊNH**  
**ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN DÂN SỰ**

Căn cứ vào các điều 48, 217, 218, 219 và khoản 2 Điều 273 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

Sau khi nghiên cứu hồ sơ vụ án dân sự sơ thẩm thụ lý số: 197/2020/TLST-DS ngày 05 tháng 10 năm 2020 về việc “Tranh chấp hợp đồng tín dụng”;

Xét thấy: Ngày 26/11/2020 nguyên đơn Ngân hàng N Việt Nam (ủy quyền cho Ngân hàng N Việt Nam – Chi nhánh huyện Mỏ Cày Nam, tỉnh Bến Tre) có văn bản tự nguyện rút lại toàn bộ yêu cầu khởi kiện và bị đơn không có yêu cầu phản tố.

**QUYẾT ĐỊNH:**

**1.** Đình chỉ việc giải quyết vụ án dân sự sơ thẩm thụ lý số: 197/2020/TLST-DS ngày 05 tháng 10 năm 2020 về việc “Tranh chấp hợp đồng tín dụng” giữa:

- **Nguyên đơn:** Ngân hàng N Việt Nam.

Trụ sở chính: số 2, đường L, Phường C, Quận B, Thành phố Hà Nội.

Người đại diện theo pháp luật: Ông Tiết Văn T - Chức vụ: Tổng Giám đốc.

Chi nhánh thực hiện việc khởi kiện:

Ngân hàng N Việt Nam – Chi nhánh huyện M, tỉnh Bến Tre.

Địa chỉ: khu phố II, thị trấn M1, huyện M, tỉnh Bến Tre.

Đại diện theo ủy quyền: Ông Hồ Văn Đ Chức vụ: Giám đốc Ngân hàng N Việt Nam – Chi nhánh huyện M, tỉnh Bến Tre.

(Theo Quyết định ủy quyền số 2966/QĐNHNo-PC ngày 27/12/2019 của Tổng Giám đốc Ngân hàng N Việt Nam)

- **Bị đơn:** Ông Lê Văn B, sinh năm 1957;

Địa chỉ: ấp T, xã C, huyện M, tỉnh Bến Tre.

- **Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:**

+ Bà Đoàn Thị L, sinh năm 1955

Địa chỉ: ấp T, xã C, huyện M, tỉnh Bến Tre.

+ Anh Lê Văn T1, sinh năm 1992

Địa chỉ: ấp T, xã C, huyện M, tỉnh Bến Tre.

+ Anh Lê Văn T, sinh năm 1988

Địa chỉ: ấp B, xã C, huyện M, tỉnh Bến Tre.

**2.** Hậu quả của việc đình chỉ giải quyết vụ án: đương sự có quyền khởi kiện lại để yêu cầu Tòa án giải quyết.

Về tiền tạm ứng án phí: Hoàn trả cho Ngân hàng N Việt Nam số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 12.285.000 (Mười hai triệu hai trăm tám mươi lăm nghìn) đồng theo

Biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số 0002919 ngày 01/10/2020 của Chi cục thi hành án dân sự huyện Mỏ Cày Nam.

**3.** Đương sự có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc kể từ ngày quyết định được niêm yết theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự.

***Nơi nhận:***

- Đương sự;
- VKSND huyện Mỏ Cày Nam;
- Lưu (HS, VP).

**THẨM PHÁN**  
**(Đã ký)**

**Nguyễn Thị Hồng Diễm**